

विषय सूची

प्राक्कथन

vii

प्रथम भूमिका

अमीर ख़ुसरो का हिन्दवी काव्य : प्रामाणिकता की समस्या 20

ख़ुसरो-काल में अपभ्रंश

संक्षिप्त जीवनी

मसनवी 'नुहसिपहर' में हिन्दुस्तानी भाषाओं के नाम

नाना इमादुलमुल्क हिन्दुस्तानी थे

देशभक्ति

हिन्दवी काव्य के संबंध में 'गुरतुलकमाल' की परंपरा

प्रामाणिक फ़ारसी काव्य में हिन्दवी तत्त्व 29

गुरतुलकमाल

रुबाइयात-ए-पेशावरॉ

मसनवी 'तुग़लक़नामा'

परवर्ती पुस्तकों में ख़ुसरो से संबद्ध हिन्दवी काव्य 33

दोहे : 'वजही', लखमीनरायन 'शफ़ीक़' तथा अन्य

निकात-उश्शुअरा वाला क़त्आ, मिनार-उज़्ज़-ज़वाबित

मज्मूअः-ए-नज़्ज़, 'ज़ि हाल-ए-मिस्कीं मक़ुन तग़ाफ़ुल'

फ़रहंग-ए-आसफ़्रिया

लोक परंपरा पर चर्चा

39

शिंप्रगर और शम्स-उल्लाह क़ादरी

सफ़दर 'आह'
जवाहर-ए-खुसरवी
मुहम्मद हुसैन आज़ाद
बयाज़-ए-सिराजउद्दीन 'आज़र'

द्वितीय भूमिका

बर्लिन प्रति का परिचय तथा अन्य वाद-विवाद 53

हिन्दवी की व्याख्या

अधिकांश शोधकर्ता हिन्दवी का कवि मानते हैं
हिन्दवी काव्य तत्कालीन लूटमार में नष्ट हो गया

हिन्दवी काव्य की पुनर्प्राप्ति

नवाब इमादुलमुल्क सैयद हुसैन बिलग्रामी
नवाब इसहाक़ ख़ाँ सेक्रेटरी मद्रिसःतुल-उलूम, अलीगढ़

सप्तशत-वार्षिकी समारोह और हिन्दवी काव्य

राष्ट्रीय समिति
विश्व के पुस्तकालयों में खुसरो का काव्य
स्मारिकाएँ
मुस्ताज़ हुसैन की बहस

शिंघर और अमीर खुसरो

शम्स-उल्लाह कादरी और शिंघर का 1854 का लेख
सफ़दर 'आह' और शिंघर का 1852 का लेख
अवध के शाही पुस्तकालयों की पुस्तक सूची में खुसरो
के हिन्दवी काव्य का उल्लेख

शिंघर-संग्रह और बर्लिन-प्रति

शिंघरियाना की कथा
प्रतियों का गुम होना
बर्लिन-प्रति

प्रति की विशेषताएँ

मुखपृष्ठ की पदावली
पाठ की लिपि-विषयक विशेषताएँ
अन्य आंतरिक साक्ष्यों की चर्चा
भाषा
प्रक्षिप्त पहेलियाँ
कलात्मक तथा अर्थपरक विशेषताएँ

अन्य वाद-विवाद

सन्त-ए-मुलम्मा वाली गज़ल (ज़ि हाल-ए-मिस्कीं)
रुबाइयात-ए-पेशावरों पर विवाद
ख़ालिक-बारी पर विवाद

उपसंहार

अमीर ख़ुसरो हिन्दवी के कवि
फ़ारसी काव्य में प्रामाणिक अंश
अमीर ख़ुसरो से संबद्ध दोहे
अमीर ख़ुसरो से संबद्ध रेखा
बर्लिन-प्रति
ख़ालिक-बारी
संगीत के बोल जो अमीर ख़ुसरो से संबद्ध हैं
उपसंहार

‘पहेलीहा-ए-हिन्दी’ का पाठ

शिप्रंगर-संग्रह की बर्लिन-प्रति

मुखपृष्ठ की पहेलियाँ	107
पहले पृष्ठ का चित्र	109
अंतिम पृष्ठ का चित्र	110
पहेली दर हम्द-ए-इलाही	112
पहेली हम्द-ए-इलाही	113
पहेली ना'त-ए-रसूल-ए-सल्लम	113
पहेली दर मन्क़बत हज़रत अमीर-उल-मोमिनीन	114
पहेली हज़रत आदम	114

पहेली नारंगी	114
पहेली सोहन	114
पहेली बादकश	114
पहेली खाल आहनगर	114
पहेली अँगिया	115
पहेली दाम-ए-माही	115
पहेली हबाब-ए-साबुन	115
पहेली बिवाई	115
पहेली चक्रमाक-ओ-पथरी	115
पहेली सोज़न	116
पहेली कुआँ	116
पहेली जमीन	116
पहेली बंसी-ओ-माही	116
पहेली बंसी-ओ-माही	116
पहेली ईट	116
पहेली कुमकुमा लाख	116
पहेली इश्क़	117
पहेली इश्क़	117
पहेली बर्क़	117
पहेली जुगनू	117
पहेली कपास	117
पहेली पुल	117
पहेली पुश्तख़ार	118
पहेली सिंघाड़ा	118
पहेली झावाँ	118
पहेली जंजीर-ओ कुंडा	118
पहेली दवात-क़लम	118
पहेली खाता-ओ-बही	118
पहेली तुफ़ंग	119
पहेली ढेंकली	119
पहेली चक्रमाक-ओ-पथरी	119
पहेली गुदगुड़ी	119
पहेली जुगनी	119
पहेली किश्ती	119

पहेली चोली	120
पहेली सोज़न	120
पहेली रोज़ा	120
पहेली बंसी-ओ-माही	120
पहेली बंसी-ओ-माही	120
पहेली सान	120
पहेली दम	121
पहेली नफ़्स-ओ-रूह	121
पहेली बेड़ी	121
पहेली जॉक	121
पहेली चमगादड़	121
पहेली चमगादड़	121
पहेली पतंग	122
पहेली ताज़िया	122
पहेली ताज़िया	122
पहेली ख़रैरा	122
पहेली पतरी	122
पहेली ख़रपुज़ा	122
पहेली लकड़लाल ख़ाँ	123
पहेली ज़ाग़ हल्कूम	123
पहेली सान	123
पहेली नब्ज़	123
पहेली आरी	123
पहेली अस्प	123
पहेली चराग़	124
पहेली तस्बीह	124
पहेली नदी	124
पहेली दरिया नदी	124
पहेली ख़ाकरोब	124
पहेली सती	124
पहेली डुगडुगी	125
पहेली रूह	125
पहेली ठोकर	125
पहेली गुस्सा	125

पहेली साँप	125
पहेली कसबिन	126
पहेली ताऊस	126
पहेली मोंढा	126
पहेली तराजू	126
पहेली तोप	126
पहेली आईना	127
पहेली आईना	127
पहेली जाला मकड़ी	127
पहेली सुपारी	127
पहेली ऐनक	127
पहेली ऐनक	127
पहेली शाना	127
पहेली टेसू	128
पहेली झांझिया	128
पहेली टेसू	128
पहेली शेर	128
पहेली नासूर	128
पहेली नासूर	128
पहेली पिस्तान	128
पहेली भौरा	129
पहेली फ़िक्र	129
पहेली हुक्का	129
पहेली सिपर	129
पहेली किशती	129
पहेली नान	129
पहेली हबाब	130
पहेली बारों	130
पहेली सक्का	130
पहेली मशक	130
पहेली सदफ़	130
पहेली सदफ़	130
पहेली लब	131
पहेली इज़ारबंद	131

पहेली चरखा	131
पहेली गुब्बारा	131
पहेली दुल्हन	131
पहेली गाजुर	132
पहेली गोश	132
पहेली राग	132
पहेली ख्वाब	132
पहेली शैब	132
पहेली खाता-ओ-बही	132
पहेली चक्रमाक-ओ-पथरी	133
पहेली जान	133
पहेली आफ़ताब	133
पहेली मत	133
पहेली जान	133
पहेली चमगादड़	133
पहेली अरबा-अनासिर	134
पहेली अरबा-अनासिर	134
पहेली पेचवान	134
पहेली पान	134
पहेली बंग	134
पहेली ख्वाब	134
पहेली केचुल साँप	134
पहेली ताड़ी	135
पहेली झूला	135
पहेली फ़रगुल	135
पहेली गुल-ए-लाला	135
पहेली सिपर	135
पहेली उगालदान	135
पहेली बुलबुल	136
पहेली नथ	136
पहेली कपड़ा	136
पहेली बिवाई	136
पहेली कबूतर	136
पहेली कूचीनूरबाफ़	136

पहेली गजरा	136
पहेली अरगजा	137
पहेली पलंग	137
पहेली हल्का बीनी	137
पहेली दफ्तर	137
पहेली टोपी	137
पहेली चाक कुम्हार	138
पहेली फ़व्वारा	138
पहेली दुशाला	138

सम्मत्तियां

(क) हिन्दी संस्करण के बारे में	139
प्रो. विजयेन्द्र स्नातक	139
मृणाल पाण्डेय	140
कृष्णदत्त पालिवाल	141
डॉ. गंगा प्रसाद विमल	141
डॉ. खुशींद आलम	142
(ख) कुछ उर्दू विद्वानों की राय	143
प्रो. मसूद हुसैन ख़ाँ	143
प्रो. ज्ञानचन्द जैन	143
मुश्फ़क़ ख्वाजा	143
डॉ. तनवीर अहमद अलवी	144
डॉ. अनसारुल्लाह नज़र	144
इन्तिज़ार हुसैन	145
डॉ. मुहम्मद इकराम चुगताई	146